

НАКАЗАТЕЛНО ПОСТАНОВЛЕНИЕ

№ РД-10-4/ 28.01.2014 г.

Днес, 28.01.2014 г., подписаният **Георги Лозанов, председател на Съвета за електронни медии**, разгледах и проверих преписка по **Акт за установяване на административно нарушение № НД-01-139/ 22.11.2013 г.**, съставен от ..., на длъжност старши инспектор в Съвета за електронни медии, при свидетели на установяване на нарушението ... и ..., срещу **“ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД**, ЕИК: 124519734, седалище и адрес на управление: гр. Добрич 9300, ул. “Димитър Петков” № 4, ет. 3, представлявано от Димитър ... Димитров, ЕГН ..., за следното:

Съгласно чл. 125в от Закона за радиото и телевизията, предприятие, което разпространява български и чуждестранни програми, се задължава да предоставя на Съвета за електронни медии на всеки 6 месеца, считано от 24 февруари 2009 г. (ДВ, бр. 14 от 2009 г., изм., бр. 12 от 2010 г.) списък на разпространяваните програми и документите, свързани с:

1. придобиване на правата за разпространение на програмите;

2. придобиване на правата за разпространение на произведенията, звукозаписите и записите на аудио-визуални произведения, включени в разпространяваните програми.

“ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД е предприятие, вписано в регистъра на КРС по чл. 33, ал. 1, т. 1 от ЗЕС, което разпространява български и чуждестранни програми на територията на гр. Добрич.

С писмо вх. № ЛРР-13 34-02-310/ 27.08.2013 г. предприятието е предоставило на СЕМ актуализиран списък на разпространяваните програми за периода 25.02.2013 г. - 24.08.2013 г., с приложени към него договори, уреждащи правата за разпространение.

На 07.11.2013 г., при служебна проверка, извършена в Съвета за електронни медии – гр. София, бул. “Шипченски проход” № 69, е установено, че предприятието “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД има сключен договор с Дружество за колективно управление в частна полза правата на продуцентите на звукозаписи и музикални видеозаписи и на артистите-изпълнители – ПРОФОН, уреждащ сродните права за разпространение на звукозаписи и записи на музикални аудиовизуални произведения в разпространяваните програми със срок от 01.01.2012 г. до 01.01.2013 г., с автоматично продължение на срока с по една календарна година.

Липсват договор със Сдружение на автори на музикални произведения, литературни произведения, свързани с музика и музикални издатели за колективно управление на авторски права МУЗИКАУТОР, който да урежда правата за разпространение на музикалните и свързани с музика литературни произведения, както и договор със Сдружение за колективно управление на авторски и сродни на тях права ФИЛМАУТОР, който да урежда правата за разпространение на аудиовизуалните произведения, включени в телевизионните програми, които предприятието разпространява за периода 25.02.2013 г. - 24.08.2013 г., което представлява нарушение на разпоредбата на чл. 126а, ал. 5, т. 2 от ЗРТ – предприятието разпространява програми без надлежно уредени авторски права,

**с което е нарушен чл. 125в, т. 2 от Закона за радиото и телевизията,
във връзка с чл. 126а, ал. 5, т. 2 от Закона за радиото и телевизията.**

Към акта са приложени следните писмени документи и материали:

1. Детайлна разпечатка от Публичния регистър на предприятията, уведомили КРС за намеренията си да осъществяват обществени електронни съобщения (чл. 33, ал. 1, т. 1 от ЗЕС), относно предоставяни мрежи и услуги от предприятието “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД;
2. Актуализиран списък на разпространяваните от “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД програми с вх. № ЛРР-13 34-02-310/ 27.08.2013 г.;
3. Копие от Договор от 21.12.2011 г. между Дружество за колективно управление в частна полза правата на продуцентите на звукозаписи и музикални видеозаписи и на артистите-изпълнители ПРОФОН и “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД;
4. Покана до “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД за съставяне на акт за установяване на административно нарушение с изх. № ЛРР-13 34-02-310/ 12.11.2013 г.;
5. Пълномощно рег. № 3658/ 18.11.2013 г. на нотариус Ирена Пенева.

Постъпило е Възражение от упълномощен представител на “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД срещу АУАН № НД-01-139/ 22.11.2013 г. с вх. на СЕМ № ЛРР-13-34-02-310/ 27.11.2013 г., в което е обяснено, че дружеството е направило необходимото, за да придобие права, управлявани от дружествата за колективно управление на авторски и сродни права МУЗИКАУТОР и ФИЛМАУТОР. Наред с това, доколкото тези две дружества се намират в преговорен процес с браншовата организация БАККО и доколкото постигането на споразумение между МУЗИКАУТОР и ФИЛМАУТОР от една страна и БАККО от друга е предпоставка за одобрение на техните тарифи от страна на Министерство на културата, то към настоящия момент тези две дружества не притежават валидни тарифа въз основа на които да договорят взаимоотношения с оператори относно правата, които управляват. Предвид тази информация предприятието се намира в обективна невъзможност да разполага с какъвто и да било договор с МУЗИКАУТОР и ФИЛМАУТОР. Моли случаят да бъде приет за маловажен.

Намирам така направените възражения за неоснователни – независимо от липсата на утвърдени по реда на ЗАПСП размери на възнагражденията, чл. 40е, ал. 14 от същия закон разпорежда, че “до утвърждаване на размерите на възнагражденията и на техните изменения или допълнения договарянето и заплащането на възнагражденията се извършват съгласно действащите размери на възнагражденията. В случай че такива няма, възнагражденията се заплащат по споразумение между страните и се превеждат по открита от двете страни доверителна (екскроу) сметка.”. На следващо място считам, че случаят не може да се приеме за маловажен, тъй като липсата на цитираните договори води до накърняване на правата на носителите на права, чиито произведения са включени в разпространяваните програми, поради което същите са лишени от полагащото им се възнаграждение съгласно разпоредбите на ЗАПСП за всеки вид използване на произведението и за всяко поредно използване от същия вид. С оглед постигане на предвидените в чл. 12 от ЗАНН цели на административното наказание, имуществената санкция следва да бъде в минимално предвидения в ЗРТ размер.

Предвид изложеното и след като проверих Акт за установяване на административно нарушение № НД-01-139/ 22.11.2013 г. с оглед неговата законосъобразност и обоснованост, и прецених събраните доказателства и направените възражения, на основание **чл. 126а, ал. 5, т. 2 във връзка с чл. 127, ал. 2 от Закона за радиото и телевизията**

ПОСТАНОВЯВАМ:

НАЛАГАМ на “ДОБРУДЖА КАБЕЛ” ЕООД, ЕИК: 124519734, седалище и адрес на управление: гр. Добрич 9300, ул. “Димитър Петков” № 4, ет. 3, представлявано от Димитър ... Димитров, ЕГН ..., **имуществена санкция в размер на 7000 (седем хиляди) лева за нарушение на чл. 125в, т. 2 от Закона за радиото и телевизията.**

Настоящото постановление подлежи на обжалване чрез Съвета за електронни медии пред Софийски районен съд в 7-дневен срок от деня на връчването му на нарушителя.

<p>Сумите се внасят по сметка на Съвета за електронни медии: IBAN: BG49 BNBG 9661 3000 1788 01, BIC: BNBGBGSD БАНКА: Б Н Б</p>

ПРЕДСЕДАТЕЛ НА С Е М
ГЕОРГИ ЛОЗАНОВ

Определям срок за доброволно изпълнение – 7 дни от влизане в сила на наказателното постановление.

Настоящото да се счита за покана по смисъла на чл. 182, ал. 1 от ДОПК.

В случай на неизпълнение преписката ще бъде изпратена на публичен изпълнител за предприемане на действия за принудително събиране по реда на ДОПК.

ПРЕДСЕДАТЕЛ НА С Е М
ГЕОРГИ ЛОЗАНОВ